**Šis dokuments ir izveidots vienīgi dokumentācijas nolūkos, un iestādes neuzņemas nekādu atbildību par tā saturu**

►**B**

# KOMISIJAS REGULA (ES) Nr. 144/2011

**(2011. gada 17. februāris),**

**ar ko groza Regulu (ES) Nr. 206/2010, ar kuru izveido sarakstus, kuros iekļautas trešās valstis, to teritorijas vai daļas, no kurām Eiropas Savienībā atļauts ievest konkrētus dzīvniekus un svaigu gaļu, un nosaka veterinārās sertifikācijas prasības**

**(Dokuments attiecas uz EEZ)**

(OV L 44, 18.2.2011., 7. lpp.)

Labota ar:

►**C1** Kļūdu labojums, OV L 49, 24.2.2011., 53. lpp. (144/2011)

▼B

# KOMISIJAS REGULA (ES) Nr. 144/2011

**(2011. gada 17. februāris),**

**ar ko groza Regulu (ES) Nr. 206/2010, ar kuru izveido sarakstus, kuros iekļautas trešās valstis, to teritorijas vai daļas, no kurām Eiropas Savienībā atļauts ievest konkrētus dzīvniekus un svaigu gaļu, un nosaka veterinārās sertifikācijas prasības**

**(Dokuments attiecas uz EEZ)**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2002. gada 16. decembra Direktīvu 2002/99/EK, ar ko paredz dzīvnieku veselības noteikumus, kuri reglamentē tādu dzīvnieku izcelsmes produktu ražošanu, pārstrādi, izplatīšanu un ievešanu, kas paredzēti lietošanai pārtikā ([1]), un jo īpaši tās 8. panta ievadfrāzi, 8. panta 1. punkta pirmo daļu un 9. panta 2. punkta b) apakšpunktu,

ņemot vērā Padomes 2004. gada 26. aprīļa Direktīvu 2004/68/EK, ar ko nosaka dzīvnieku veselības noteikumus par dažu nagaiņu sugu dzīvu dzīvnieku importu un tranzītu caur Kopienu, groza Direktīvas 90/426/EEK un 92/65/EEK un atceļ Direktīvu 72/462/EEK ([2]), un jo īpaši tās 6. panta 1. punkta pirmo daļu un 7. punkta e) apakšpunktu,

tā kā:

(1) Padomes 1964. gada 26. jūnija Direktīvu 64/432/EEK par dzīvnieku veselības problēmām, kas ietekmē liellopu un cūku tirdzniecību Kopienā ([3]), piemēro Eiropas Savienības iekšējai tirdzniecībai ar liellopiem. Tajā noteikts, ka vaislai un audzēšanai paredzētiem liellopiem ir jābūt iegūtiem no ganāmpulka, kas oficiāli brīvs no govju enzootiskās leikozes, un visiem dzīvniekiem, kuri ir vecāki par 12 mēnešiem, ir jākonstatē negatīva reakcija individuālā testā, ko atbilstoši D pielikuma noteikumiem veic 30 dienas pirms tam, kad dzīvnieks atstāj izcelsmes ganāmpulku.

(2) Direktīvā 64/432/EEK arī ir noteikti diagnostikas testi, kas jāizmanto brucelozes noteikšanai, un sertifikācijas prasības vaislai un audzēšanai paredzētiem liellopiem, Eiropas Savienības iekšējās tirdzniecības vajadzībām. Turklāt minētās direktīvas ar Komisijas Lēmumu 2008/984/EK ([4]) grozītajā redakcijā, tagad kā standarta diagnostikas tests ir iekļauts fluorescences polarizācijas mērījums.

(3) Ar Direktīvu 2004/68/EK nosaka dzīvnieku veselības prasības attiecībā uz dažu nagaiņu sugu dzīvu dzīvnieku importu un tranzītu caur Savienību. Šīs prasības ietver īpašus nagaiņu sugu dzīvu dzīvnieku veselības nosacījumus, kas pamatoti ar Savienības tiesību aktos paredzētajiem noteikumiem slimībām, pret kurām šiem dzīvnieki ir uzņēmīgi.

([1]) OV L 18, 23.1.2003., 11. lpp.
([2]) OV L 139, 30.4.2004., 321. lpp.
([3]) OV 121, 29.7.1964., 1977. lpp.
([4]) OV L 352, 31.12.2008., 38. lpp.

▼B

(4) Direktīvā 2004/68/EK ir paredzēts arī, ka jānosaka īpašas prasības trešām valstīm, kuru garantiju līdzvērtību Savienība, pamatojoties uz attiecīgo trešo valstu oficiālajām veselības garantijām, ir formāli atzinusi.

(5) Komisijas 2010. gada 12. marta Regulā (ES) Nr. 206/2010, ar ko izveido sarakstus, kuros iekļautas trešās valstis, to teritorijas vai daļas, no kurām Eiropas Savienībā atļauts ievest konkrētus dzīvniekus un svaigu gaļu, un nosaka veterinārās sertifikācijas prasības ([1]), ir paredzētas veterinārās sertifikācijas prasības tādu konkrētu sūtījumu ievešanai Savienībā, kuros ir dzīvi dzīvnieki vai svaiga gaļa. Regulas I un II pielikumā ir iekļauts saraksts ar trešām valstīm, teritorijām vai to daļām, no kurām Savienībā var tikt ievesti sūtījumi, kuros ir šādi dzīvnieki vai gaļa.

(6) Turklāt Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikumā ir iekļauti īpaši nosacījumi tādu mājas liellopu ievešanai Savienībā, kas paredzēti vaislai un audzēšanai, kā arī veterinārā sertifikāta paraugs šiem dzīvniekiem, tostarp *Bubalus* un *Bison* sugu dzīvniekiem un to krustojumiem (BOV-X).

(7) Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikumā īpašais nosacījums "IVb" ir definēts šādi: "teritorija ar apstiprinātām saimniecībām atzīta par tādu, kam ir no govju enzootiskās leikozes (GEL) oficiāli brīvas teritorijas statuss, tādu dzīvu dzīvnieku eksportam uz Savienību, kas sertificēti saskaņā ar sertifikāta paraugu BOV-X." Šis īpašais nosacījums ir jāgroza atbilstoši Direktīvā 64/432/EEK paredzētajiem noteikumiem par no govju enzootiskās leikozes oficiāli brīviem liellopu ganāmpulkiem.

(8) Tādēļ attiecīgi jāgroza Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 1. daļā iekļautais īpašais nosacījums "IVb" un minētā pielikuma 2. daļā iekļautais veterinārais sertifikāts BOV-X.

(9) Turklāt ir jāgroza Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 6. daļa, lai ņemtu vērā Direktīvā 64/432/EEK noteikto fluorescences polarizācijas mērījumu diagnostikas testu.

(10) Regulā (ES) Nr. 206/2010 ir arī paredzēts, ka Savienībā ievestai svaigai gaļai ir jāatbilst prasībām, kas izklāstītas attiecīgā veterinārā sertifikātā šādai gaļai saskaņā ar paraugiem, kuri noteikti II pielikuma 2. daļā, ņemot vērā jebkādus īpašus nosacījumus vai papildu garantijas, kas paredzētas šādai gaļai.

(11) Botsvāna ir pieprasījusi atļauju eksportēt uz Savienību atkaulotu un nogatavinātu liellopu gaļu, kas iegūta no dzīvniekiem veterinārās kontroles 4.a zonas teritorijā, kura Regulas (ES) Nr. 206/2010 II pielikuma 1. daļas tabulas 2. ailē atzīmēta ar kodu BW-4.

([1]) OV L 73, 20.3.2010., 1. lpp.

▼B

(12) Prasības attiecībā uz gaļas importu no trešām valstīm Savienībā ir atkarīgas no dzīvnieku veselības statusa eksportētājā trešā valstī, teritorijā vai tās daļā. Pasaules Dzīvnieku veselības organizācija (*OIE*) nosaka mutes un nagu sērgas (MNS) statusu tās dalībvalstīs un 2010. gada maijā atzina, ka attiecīgā teritorija ir no mutes un nagu sērgas brīva zona, kurā vakcinēšana netiek veikta. Botsvānā ir izveidota intensīvās uzraudzības zona 10 km rādiusā, lai nodalītu slimības neskarto zonu no citām šīs valsts daļām.

(13) Tāpēc Botsvānai ir jāpiešķir atļauja ievest Savienībā atkaulotu un nogatavinātu liellopu gaļu, kas iegūta no slimības neskartajā zonā dzīvojošiem dzīvniekiem. Tādēļ Regulas (ES) Nr. 206/2010 II pielikuma 1. daļas tabulas 4. ailē ir jābūt atsaucei uz veterinārā sertifikāta BOV paraugu. Tāpēc attiecīgi jāgroza minētās regulas II pielikuma 1. daļa.

(14) Tādēļ atbilstoši jāgroza Regulas (ES) Nr. 206/2010 I un II pielikums.

(15) Ir jānosaka pārejas periods, lai dalībvalstīm un nozarei, netraucējot tirdzniecībai, būtu pietiekams laiks veikt vajadzīgos pasākumus to prasību ievērošanai, kas paredzētas Regulā (ES) Nr. 206/2010, ko groza ar šo regulu.

(16) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Pārtikas aprites un dzīvnieku veselības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants*

Regulas (ES) Nr. 206/2010 I un II pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas pielikumu.

*2. pants*

Pārejas periodā līdz 2011. gada 31. maijam Savienībā drīkst turpināt ievest vaislai un/vai audzēšanai paredzētu mājas liellopu sūtījumus, ja tiem ir pievienots veterinārais sertifikāts saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 2. daļas BOV-X paraugu, pirms tajā tika veikti šīs regulas 1. pantā paredzētie grozījumi.

*3. pants*

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

▼B

*PIELIKUMS*

Regulas (ES) Nr. 206/2010 pielikumus groza šādi.

(1) Regulas I pielikumu groza šādi:

a) pielikuma 1. daļā definēto īpašo prasību "IVb" aizstāj ar šādu:

" "**IVb**": atzīta par tādu, kurā ir no govju enzootiskās leikozes (GEL) oficiāli brīvi ganāmpulki atbilstoši Direktīvas 64/432/EEK D pielikuma prasībām, tādu dzīvu dzīvnieku eksportam uz Savienību, kas sertificēti saskaņā ar sertifikāta paraugu BOV-X."

▼B

b) pielikuma 2. daļā paredzēto BOV-X paraugu aizstāj ar šādu:

**“BOV-X paraugs**

**VALSTS** **Veterinārais sertifikāts ES**

**I daļa. Ziņas par sūtījumu**

I.1. Nosūtītājs
Nosaukums
Adrese
Tālr.

I.2. Sertifikāta uzskaites numurs | I.2.a.

I.3. Centrālā kompetentā iestāde

I.4. Vietējā kompetentā iestāde

I.5. Saņēmējs
Nosaukums
Adrese
Pasta indekss
Tālr.

I.6.

| I.7. Izcelsmes valsts | ISO kods | I.8. Izcelsmes reģions | Kods | I.9. Galamērķa valsts | ISO kods | I.10. Galamērķa reģions | Kods |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | |

I.11. Izcelsmes vieta
Nosaukums
Adrese
Atzīšanas numurs

I.12.

I.13. Iekraušanas vieta
Adrese
Atzīšanas numurs

I.14. Izbraukšanas datums

I.15. Transporta veids
lidmašīna ☐ kuģis ☐ vilciena vagons ☐
autotransports ☐ citi ☐
Identifikācija
Numurs(-i)

I.16. Ievešanas robežkontroles punkts ES

I.17.

I.18. Preces apraksts

I.19. Preces kods (HS kods)
**01.02**

I.20. Daudzums

I.21.

I.22. Iepakojumu skaits

I.23. Plombas/konteinera Nr.

I.24.

I.25. Preces sertificētas šādam nolūkam:
vaislai ☐ nobarošanai ☐

I.26.

I.27. Importam vai ielaišanai ES ☐

I.28. Preču identifikācija

| Suga (zinātniskais nosaukums) | Šķirne | Identifikācijas sistēma | Identifikācijas numurs | Vecums | Dzimums |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | |

▼B

**VALSTS** **BOV-X paraugs**

**II daļa: Sertifikācija**

II. **Informācija par veselību**

| II.a. Sertifikāta uzskaites numurs | II.b. |
|---|---|
| | |

II.1. **Sabiedrības veselības apliecinājums**

Es, apakšā parakstījies valsts pilnvarots veterinārārsts, ar šo apliecinu, ka šajā sertifikātā minētie dzīvnieki:

II.1.1. ir no saimniecībām, uz kurām pēdējās 42 dienas saistībā ar brucelozi, pēdējās 30 dienas saistībā ar liesas sērgu un pēdējos sešus mēnešus saistībā ar trakumsērgu neattiecās nekādi ar veselību saistīti oficiāli aizliegumi, un tie nav bijuši saskarē ar dzīvniekiem no saimniecībām, kas neatbilst šiem nosacījumiem;

II.1.2. nav saņēmuši:

— stilbēnu vai tireostatiskas vielas,

— estrogēnus, androgēnus, gestagēnus vai β-agonistus saturošas vielas, izņemot gadījumus, kad tas darīts terapeitiskos vai zootehniskos nolūkos (atbilstīgi Direktīvā 96/22/EK izklāstītajam);

II.1.3. attiecībā uz govju sūkļveida encefalopātiju (GSE):

([1]) ([2]) *vai nu* [(a) dzīvnieki ir identificēti ar pastāvīgu identifikācijas sistēmu, kas ļauj noskaidrot to ciltsmāti un izcelsmes ganāmpulku, un tie nav Regulas (EK) Nr. 999/2001 II pielikuma C nodaļas I daļas 4. punkta b) apakšpunkta iv) daļā minētie inficēšanās riskam pakļautie liellopi;

(b) ja attiecīgajā valstī ir bijuši autohtoni GSE gadījumi – dzīvnieki ir dzimuši pēc tam, kad stājies spēkā aizliegums barot atgremotājus ar gaļas un kaulu miltiem un dradžiem, kas iegūti no atgremotājiem, vai pēc pēdējā autohtonā GSE inficētā dzīvnieka dzimšanas, ja tas noticis pēc barības aizlieguma stāšanās spēkā.]

([1]) ([3]) *vai* [(a) dzīvnieki ir identificēti ar pastāvīgu identifikācijas sistēmu, kas ļauj noskaidrot to ciltsmāti un izcelsmes ganāmpulku, un tie nav Regulas (EK) Nr. 999/2001 II pielikuma C nodaļas II daļas 4. punkta b) apakšpunkta iv) daļā minētie inficēšanās riskam pakļautie liellopi;

(b) dzīvnieki ir dzimuši pēc tam, kad stājies spēkā aizliegums barot atgremotājus ar gaļas un kaulu miltiem un dradžiem, kas iegūti no atgremotājiem, vai pēc pēdējā autohtonā GSE inficētā dzīvnieka dzimšanas, ja tas noticis pēc barības aizlieguma stāšanās spēkā.];

([1]) ([4]) *vai* [(a) dzīvnieki ir identificēti ar pastāvīgu identifikācijas sistēmu, kas ļauj noskaidrot to ciltsmāti un izcelsmes ganāmpulku, un tie nav Regulas (EK) Nr. 999/2001 II pielikuma C nodaļas II daļas 4. punkta b) apakšpunkta iv) daļā minētie inficēšanās riskam pakļautie liellopi;

(b) dzīvnieki ir dzimuši vismaz divus gadus pēc tam, kad stājies spēkā aizliegums barot atgremotājus ar gaļas un kaulu miltiem un dradžiem, kas iegūti no atgremotājiem, vai pēc pēdējā autohtonā GSE inficētā dzīvnieka dzimšanas, ja tas noticis pēc barības aizlieguma stāšanās spēkā.].

II.2. **Dzīvnieku veselības apliecinājums:**

Es, apakšā parakstījies valsts pilnvarots veterinārārsts, ar šo apliecinu, ka iepriekš minētie dzīvnieki atbilst šādām prasībām:

II.2.1. to izcelsme ir teritorijā ar kodu: ..... ([5]) kas šī sertifikāta izsniegšanas dienā:

([1]) *vai nu* [(a) 24 mēnešus bijusi brīva no mutes un nagu sērgas, 12 mēnešus – no govju mēra, infekciozā katarālā drudža, infekciozā enzootiskā hepatīta, govju kontagiozās pleiropneimonijas, nodulārā dermatīta un epizootiskās hemorāģiskās slimības, kā arī 6 mēnešus – no vezikulārā stomatīta,];

([1]) *vai* [(a) i) 12 mēnešus ir bijusi brīva no govju mēra, infekciozā katarālā drudža, infekciozā epizootiskā hepatīta, govju kontagiozās pleiropneimonijas, nodulārā dermatīta un epizootiskās hemorāģiskās slimības, kā arī 6 mēnešus – no vezikulārā stomatīta,

ii) kopš ..... (dd/mm/gggg), uzskatīta par brīvu no mutes un nagu sērgas bez saslimšanas gadījumiem/slimības uzliesmojumiem pēc minētās dienas un saņēmusi atļauju eksportēt šos dzīvniekus atbilstīgi Komisijas ..... (dd/mm/gggg), Lēmumam _ _ _ _/ _ _ _ _/EK,]

*un* (b) kurā pēdējo 12 mēnešu laikā nav veikta vakcinācija pret šīm slimībām un kurā nav atļauts ievest mājas pārnadžus, kas ir vakcinēti pret šīm slimībām;

II.2.2. tie kopš dzimšanas vai arī vismaz pēdējos sešus mēnešus pirms nosūtīšanas uz Savienību ir turēti II.2.1. punktā minētajā teritorijā un pēdējo 30 dienu laikā nav bijuši saskarē ar importētiem pārnadžiem;

▼B

**VALSTS** **BOV-X paraugs**

| II. **Informācija par veselību** | II.a. Sertifikāta uzskaites numurs | II.b. |
|---|---|---|

II.2.3. tie kopš dzimšanas vai vismaz 40 dienas pirms nosūtīšanas ir turēti I.11. atsauces ailē minētajā(-ās) izcelsmes saimniecībā(-ās):

a) kurās, kā arī 150 km rādiusā ap tām, iepriekšējo 60 dienu laikā nav konstatēts neviens saslimšanas gadījums ar infekciozo katarālo drudzi un epizootisko hemorāģisko slimību vai arī šo slimību uzliesmojums,

b) kurās, kā arī 10 km rādiusā ap tām, iepriekšējo 40 dienu laikā nav konstatēts neviens saslimšanas gadījums ar citām II.2.1. punktā minētajām slimībām vai arī šādu slimību uzliesmojums;

II.2.4. tie nav dzīvnieki, kas ir jānokauj saskaņā ar valsts programmu slimību izskaušanai, un tie nav vakcinēti pret II.2.1. punktā uzskaitītajām slimībām;

II.2.5. tie ir no ganāmpulkiem, uz kuriem neattiecas ierobežojumi saistībā ar tuberkulozes, brucelozes un govju enzootiskās leikozes apkarošanu saskaņā ar attiecīgās valsts tiesību aktiem;

II.2.6. tie ir no ganāmpulkiem, kas atzīti par oficiāli brīviem no tuberkulozes ([6]);

*un* ([1])([7]) *vai nu* [ir no reģioniem, kas atzīti par oficiāli brīviem no tuberkulozes ([6]);]

([1]) *vai* [pēdējo 30 dienu laikā pirms nosūtīšanas uz Savienību tiem ir veikts intradermāls tuberkulīna tests ([8]), iegūstot negatīvu rezultātu;]

([1]) *vai* [ir jaunāki par sešām nedēļām;]

[II.2.7. nav vakcinēti pret brucelozi un ir no ganāmpulkiem, kas atzīti par oficiāli brīviem no brucelozes ([6]);

*un* ([1]) *vai nu* [ir no reģiona, kas atzīts par oficiāli brīvu no brucelozes ([6]),]

([1]) *vai* [tiem ir veikts vismaz viens liellopu brucelozes tests ([8]) kuram izmantoti pēdējo 30 dienu laikā pirms nosūtīšanas uz Savienību noņemti paraugi,]

([1]) *vai* [ir jaunāki par 12 mēnešiem,]

([1]) *vai* [ir kastrēti tēviņi jebkurā vecumā,]

([1]) *vai nu* [II.2,8A. tie ir no ganāmpulkiem, kuri ir iekļauti oficiālā govju enzootiskās leikozes kontroles sistēmā un kuros pēdējo divu gadu laikā nav iegūti ne klīniski, ne laboratoriskā pārbaudē konstatēti pierādījumi šīs slimības klātbūtnei,]

([1]) *vai* [II.2,8A. tie ir no ganāmpulkiem, kas ir atzīti par oficiāli brīviem no govju enzootiskās leikozes ([6]) ([6a]),]

un ([1]) ([7]) *vai nu* [ir no reģiona, kas atzīts par oficiāli brīvu no govju enzootiskās leikozes ([6]);]

([1]) *vai* [tiem ir veikts individuāls govju enzootiskās leikozes tests ([8]) kuram izmantoti pēdējo 30 dienu laikā pirms nosūtīšanas uz Savienību noņemti paraugi, iegūstot negatīvu rezultātu;]

([1]) *vai* [ir jaunāki par 12 mēnešiem;]

([1]) ([9]) *vai* [II.2.8B. tiem ir negatīva reakcija seroloģiskajos testos infekciozā katarālā drudža un epizootiskās hemorāģiskās slimības antivielu noteikšanai, kuri tika veikti divas reizes, izmantojot asins paraugus, kas ņemti izolācijas/karantīnas perioda sākumā un vismaz 28 dienas vēlāk, ..... (dd/mm/gggg) un ..... (dd/mm/gggg), otrajam paraugam ir jābūt ņemtam 10 dienu laikā pirms eksportēšanas;]

II.2.9 tie ir/tika ([1]) nosūtīti no savas(-ām) izcelsmes saimniecības(-ām), neizmantojot nevienu tirgu,

([1]) *vai nu* [tieši uz Savienību,]

([1]) *or* [uz I.13. atsauces ailē minēto oficiāli apstiprināto savākšanas centru, kas atrodas II.2.1. punktā minētajā teritorijā,]]

un pirms nosūtīšanas uz Savienību:

a) tie nav bijuši saskarē ar citiem pārnadžiem, kas neatbilst šajā sertifikātā minētajām veselības prasībām,

▼B

**VALSTS** **BOV-X paraugs**

| II. **Informācija par veselību** | II.a. Sertifikāta uzskaites numurs | II.b. |
|---|---|---|

b) tie nav bijuši vietās, kurās, kā arī 10 km rādiusā ap tām, iepriekšējo 30 dienu laikā konstatēts saslimšanas gadījums ar kādu no II.2.1. punktā uzskaitītajām slimībām vai arī šādas slimības uzliesmojums;

II.2.10. visi transportlīdzekļi un konteineri, kuros tos iekrāva, pirms iekraušanas tika iztīrīti un dezinficēti ar oficiāli atļautu dezinfekcijas līdzekli;

II.2.11. ne vairāk kā 24 stundas pirms iekraušanas tos pārbaudīja valsts pilnvarotais veterinārārsts, kas nekonstatēja slimības klīniskās pazīmes;

II.2.12. tos iekrāva nosūtīšanai uz Savienību ..... (dd/mm/gggg) ([10]) I.15. atsauces ailē minētajos transportlīdzekļos, kurus pirms iekraušanas iztīrīja un dezinficēja ar oficiāli atļautu dezinfekcijas līdzekli un kuri konstruēti tā, lai pārvadāšanas laikā no transportlīdzekļa vai konteinera nevarētu izplūst vai izbirt fekālijas, urīns, pakaiši vai barība.

II.3. **Dzīvnieku pārvadāšanas apliecinājums**

Es, apakšā parakstījies valsts pilnvarots veterinārārsts, ar šo apliecinu, ka ar iepriekš minētajiem dzīvniekiem pirms iekraušanas un tās laikā rīkojās saskaņā ar attiecīgajiem Regulas (EK) Nr. 1/2005 noteikumiem, īpaši attiecībā uz dzirdināšanu un barošanu, un ka paredzētais transports ir tiem piemērots.

([1]) ([11]) [II.4. **Īpašas prasības**

II.4.1. Saskaņā ar oficiālo informāciju I.11. atsauces ailē minētajā(-ās) izcelsmes saimniecībā(-ās) pēdējo 12 mēnešu laikā nav reģistrēti klīniski vai patoloģiski simptomi, kas liecina par govju infekciozā rinotraheīta (IRT) klātbūtni;

II.4.2. dzīvnieki, kas minēti I.28. atsauces ailē:

a) vismaz 30 dienas tieši pirms nosūtīšanas eksportam ir tikuši izolēti kompetentās iestādes apstiprinātās novietnēs,

b) ir pārbaudīti ar seroloģisko testu IRT noteikšanai serumā, kas tika ņemts vismaz 21 dienu pēc nonākšanas izolācijā, uzrādot negatīvu rezultātu, un visu izolācijā esošo dzīvnieku reakcija uz testu arī bijusi negatīva, un

c) nav vakcinēti pret IRT.]

*Piezīmes*

Šo sertifikātu izdod attiecībā uz mājas liellopiem (tostarp *Bubalus* un *Bison* sugu dzīvniekiem un to krustojumiem), kas paredzēti vaislai un/vai audzēšanai.

Pēc ievešanas dzīvnieki nekavējoties jānogādā galamērķa saimniecībā, kurā tiem ir jāpaliek vismaz 30 dienas, lai tos varētu pārvietot ārpus saimniecības, izņemot, ja dzīvniekus nosūta uz kautuvi..

**I daļa**

— Atsauces aile I.8.: Ierakstīt teritorijas kodu, kas norādīts Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 1. daļā.

— Atsauces aile I.13.: Savākšanas centram, ja tāds ir, jāatbilst tā apstiprināšanas nosacījumiem, kas norādīti Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 5. daļā.

— Atsauces aile I.15.: Jānorāda reģistrācijas numurs (dzelzceļa vagoniem vai konteineriem un kravas automašīnām), reisa numurs (lidmašīnām) vai nosaukums (kuģiem). Izkraušanas un pārkraušanas gadījumā kravas nosūtītājam par to jāinformē ievešanai Savienības teritorijā paredzētais robežkontroles punkts.

— Atsauces aile I.23.: Konteineriem vai kastēm jānorāda konteinera numurs un zīmoga numurs (attiecīgā gadījumā).

— Atsauces aile I.28.: *Identifikācijas sistēma*: Dzīvniekiem jābūt:

— individuālam numuram, kas ļauj noteikt to izcelsmes telpas. Norādīt identifikācijas sistēmu (piemēram, krotālija, tetovējums, spiedogs, mikroshēma, transponderis).

— krotālijai, kas ietver eksportētājvalsts ISO kodu. Individuālajam numuram jābūt tādam, kas ļauj noteikt izcelsmes saimniecību.

▼B

**VALSTS** **BOV-X paraugs**

| II. **Informācija par veselību** | II.a. Sertifikāta uzskaites numurs | II.b. |
|---|---|---|

— Atsauces aile I.28.: *Suga*: Izvēlieties atbilstīgi *"Bos"*, *"Bison"* vai *"Bubalus"*.

— Atsauces aile I.28.: *Vecums*: Dzimšanas datums (dd/mm/gg).

— Atsauces aile I.28.: *Dzimums* (M = vīriešu kārtas, F = sieviešu kārtas, C = kastrāts).

— Atsauces aile I.28.: *Šķirne*: Izvēlieties – tīršķirne vai krustojums.

**II daļa**

(1) Lieko svītrot.

(2) Tikai gadījumā, ja dzīvnieki dzimuši un pastāvīgi audzēti valstī vai reģionā, kas saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 999/2001 5. panta 2. punktu ir klasificēts kā valsts vai reģions ar nenozīmīgu GSE risku un attiecīgi iekļauts Lēmuma 2007/453/EK sarakstā.

(3) Tikai gadījumā, ja izcelsmes valsts vai reģions, kas saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 999/2001 5. panta 2. punktu ir klasificēts kā valsts vai reģions ar kontrolētu GSE risku un attiecīgi iekļauts Lēmuma 2007/453/EK sarakstā.

(4) Tikai gadījumā, ja izcelsmes valsts vai reģions nav klasificēts saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 999/2001 5. panta 2. punktu vai ir klasificēts kā valsts vai reģions ar nenoteiktu GSE risku un attiecīgi iekļauts Lēmuma 2007/453/EK sarakstā.

(5) Teritorijas kods, kas norādīts Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 1. daļā

(6) Oficiāli no tuberkulozes/brucelozes brīvi reģioni un ganāmpulki, kā noteikts Direktīvas 64/432/EEK A pielikumā; un oficiāli no govju enzootiskās leikozes brīvi reģioni un ganāmpulki, kā noteikts Direktīvas 64/432/EEK D pielikuma I nodaļā.

(6a) Tikai no govju enzootiskās leikozes oficiāli brīviem ganāmpulkiem, kas atzīti par atbilstošiem Direktīvas 63/432/EEK D pielikuma I nodaļas prasībām dzīvu dzīvnieku eksportam uz ES atbilstoši sertifikāta paraugam BOV-X no teritorijas, kas Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 1. daļas 6. ailē ir apzīmēta ar ierakstu **"IVb"** attiecībā uz govju enzootisko leikozi.

(7) Tikai teritorijai, kas Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 1. daļas 6. ailē ir apzīmēta ar ierakstu **"II"** attiecībā uz tuberkulozi, ierakstu **"III"** attiecībā uz brucelozi un/vai ierakstu **"IVa"** attiecībā uz govju enzootisko leikozi.

(8) Testi, kas veikti saskaņā ar katrai konkrētajai slimībai paredzētiem protokoliem, kuri aprakstīti Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 6. daļā.

(9) Papildu garantijas, kas nodrošināmas, ja Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 1. daļas 5. ailē "PG" tas norādīts ar ierakstu **"A"**.

Testi infekciozā katarālā drudža un epizootiskās hemorāģiskās slimības noteikšanai saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 206/2010 I pielikuma 6. daļu.

(10) Iekraušanas datums. Šo dzīvnieku importu neatļauj, ja dzīvnieki iekrauti pirms dienas, kad tika atļauts to eksports uz Savienību no I.7. un I.8. ailē minētās trešās valsts, tās teritorijas vai daļas, vai arī laikā, kad darbojās Savienības pieņemti pasākumi, kas ierobežo šo dzīvnieku importu no minētās trešās valsts, tās teritorijas vai daļas.

(11) Ja to pieprasa galamērķa ES dalībvalsts vai Šveice saskaņā ar Lēmumu 2004/558/EK un Nolīgumu starp Kopienu un Šveices Konfederāciju par lauksaimniecības produktu tirdzniecību (OV L 114, 30.4.2002., 132. lpp.).

Valsts pilnvarots veterinārārsts

Vārds, uzvārds (drukātiem burtiem): Kvalifikācija un amats:

Datums: Paraksts:"

Zīmogs:

▼B

c) pielikuma 6. daļā brucelozes (*Brucella abortus*) (BRL) protokolu aizstāj ar šādu:

"B r u c e l o z e (*B r u c e l l a a b o r t u s*) (B R L)

Saskaņā ar Direktīvas 64/432/EEK C pielikumu veic seruma aglutinācijas testu, komplementa fiksācijas testu, buferētu *brucellu* antigēna testu, imūnfermentatīvās analīzes (*ELISA*) un fluorescences polarizācijas mērījumus (*FPA*)."

(2) Regulas II pielikuma 1. daļu aizstāj ar šādu tekstu:

DAĻA

**Trešo valstu, teritoriju un to daļu saraksts** [1]

| ISO kods un trešās valsts nosaukums | Teritorijas kods | Trešās valsts, teritorijas vai tās daļas apraksts | Veterinārais sertifikāts | | Īpaši nosacījumi | Beigu datums [2] | Sākuma datums [3] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | Paraugs(-i) | PG | | | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| AL – Albānija | AL-0 | Visa valsts | — | | | | |
| AR – Argentīna | AR-0 | Visa valsts | EQU | | | | |
| | AR-1 | Provinces:<br>*Buenos Aires,*<br>*Catamarca,*<br>*Corrientes* (izņemot *Berón de Astrada, Capital, Empedrado, General Paz, Itati, Mbucuruyį, San Cosme un San Luís del Palmar* departamentu)<br>*Entre Ríos,* | BOV | A | 1 | | 2005. gada 18. marts |
| | | *La Rioja,*<br>*Mendoza,*<br>*Misiones,*<br>daļa no *Neuquén* (izņemot teritoriju, kas iekļauta AR-4),<br>daļa no *Río Negro* (izņemot teritoriju, kas iekļauta AR-4),<br>*San Juan,* | RUF | A | 1 | | 2007. gada 1. decembris |
| | | *San Luis,*<br>*Santa Fe,*<br>*Tucuman,*<br>*Cordoba,*<br>*La Pampa,*<br>*Santiago del Estero,*<br>*Chaco, Formosa, Jujuy* un *Salta*, izņemot 25 km buferzonu pie Bolīvijas un Paragvajas robežas no *Santa Catalina* rajona *Jujuy* provincē līdz *Laishi* rajonam *Formosa* provincē | RUW | A | 1 | | 2010. gada 1. augusts |

▼B

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | AR-2 | *Chubut, Santa Cruz* un *Tierra del Fuego* | BOV, OVI, RUW, RUF | | | | 2002. gada 1. marts |
| | AR-3 | *Corrientes: Berón de Astrada, Capital, Empedrado, General Paz, Itati, Mbucuruyá, San Cosme* un *San Luís del Palmar* departaments | BOV, RUF | A | 1 | | 2007. gada 1. decembris |
| | AR-4 | Daļa no *Río Negro* (izņemot: *Avellaneda* departamenta daļu, kas atrodas uz ziemeļiem no provinces nozīmes ceļa Nr. 7 un uz austrumiem no provinces nozīmes ceļa Nr. 250, *Conesa* departamenta daļu, kas atrodas uz austrumiem no provinces nozīmes ceļa Nr. 2, *El Cuy* departamenta daļu, kas atrodas uz ziemeļiem no provinces nozīmes ceļa Nr. 7 krustojuma ar provinces nozīmes ceļu Nr. 66 līdz robežai ar *Avellaneda* departamentu un *San Antonio* departamenta daļu, kas atrodas uz austrumiem no provinces nozīmes ceļa Nr. 250 un Nr. 2)<br>Daļa no *Neuquén* (izņemot: *Confluencia* departamenta daļu, kas atrodas uz austrumiem no provinces nozīmes ceļa Nr. 17, un *Picun Leufú* departamenta daļu, kas atrodas uz austrumiem no provinces nozīmes ceļa Nr. 17) | BOV, OVI, RUW, RUF | | | | 2008. gada 1. augusts |
| AU – Austrālija | AU-0 | Visa valsts | BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF, SUW | | | | |
| BA – Bosnija un Hercegovina | BA-0 | Visa valsts | — | | | | |
| BH – Bahreina | BH-0 | Visa valsts | — | | | | |
| BR – Brazīlija | BR-0 | Visa valsts | EQU | | | | |
| | BR-1 | *Minas Gerais* štats,<br>*Espírito Santo* štats,<br>*Goiás* štats,<br>*Mato Grosso* štats,<br>*Rio Grande Do Sul* štats, *Mato Grosso Do Sul* štats (izņemot norādīto paaugstinātās uzraudzības zonu 15 km platumā gar valsts ārējo robežu *Porto Murtinho, Caracol, Bela Vista, Antônio João, Ponta Porã, Aral Moreira, Coronel Sapucaia, Paranhos, Sete Quedas, Japorã* un *Mundo Novo* pašvaldībā un norādīto paaugstinātās uzraudzības zonu *Corumbá* un *Ladário* pašvaldībā). | BOV | A un H | 1 | | 2008. gada 1. decembris |

▼B

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | BR-2 | *Santa Catarina* štats | BOV | A un H | 1 | | 2008. gada 31. janvāris |
| | BR-3 | *Paranį* un *São Paulo* štats | BOV | A un H | 1 | | 2008. gada 1. augusts |
| BW – Botsvāna | BW-0 | Visa valsts | EQU, EQW | | | | |
| | BW-1 | Dzīvnieku slimību 3.c, 4.b, 5., 6., 8., 9. un 18. kontroles zona | BOV, OVI, RUF, RUW | F | 1 | | 2007. gada 1. decembris |
| | BW-2 | Dzīvnieku slimību 10., 11., 13. un 14. kontroles zona | BOV, OVI, RUF, RUW | F | 1 | | 2002. gada 7. marts |
| | BW-3 | Dzīvnieku slimību 12. kontroles zona | BOV, OVI, RUF, RUW | F | 1 | 2008. gada 20. oktobris | 2009. gada 20. janvāris |
| | BW-4 | Dzīvnieku slimību 4.a kontroles zona, izņemot intensīvās uzraudzības zonu 10 km platumā gar mutes un nagu sērgas vakcinēšanas zonas robežu un savvaļas dzīvnieku pārvaldības zonu robežām | BOV | F | 1 | | ►C1 2011. gada 18. februāris ◄ |
| BY – Baltkrievija | BY-0 | Visa valsts | — | | | | |
| BZ – Beliza | BZ-0 | Visa valsts | BOV, EQU | | | | |
| CA – Kanāda | CA-0 | Visa valsts | BOV, OVI, POR, EQU, SUF, SUW, RUF, RUW | G | | | |
| CH – Šveice | CH-0 | Visa valsts | * | | | | |
| CL – Čīle | CL-0 | Visa valsts | BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF | | | | |

▼B

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| CN – Ķīna | CN-0 | Visa valsts | — | | | | |
| CO – Kolumbija | CO-0 | Visa valsts | EQU | | | | |
| CR – Kostarika | CR-0 | Visa valsts | BOV, EQU | | | | |
| CU – Kuba | CU-0 | Visa valsts | BOV, EQU | | | | |
| DZ – Alžīrija | DZ-0 | Visa valsts | — | | | | |
| ET – Etiopija | ET-0 | Visa valsts | — | | | | |
| FK – Folklenda salas | FK-0 | Visa valsts | BOV, OVI, EQU | | | | |
| GL – Grenlande | GL-0 | Visa valsts | BOV, OVI, EQU, RUF, RUW | | | | |
| GT – Gvatemala | GT-0 | Visa valsts | BOV, EQU | | | | |
| HK – Honkonga | HK-0 | Visa valsts | — | | | | |
| HN – Hondurasa | HN-0 | Visa valsts | BOV, EQU | | | | |
| HR – Horvātija | HR-0 | Visa valsts | BOV, OVI, EQU, RUF, RUW | | | | |
| IL – Izraēla | IL-0 | Visa valsts | — | | | | |
| IN – Indija | IN-0 | Visa valsts | — | | | | |
| IS – Īslande | IS-0 | Visa valsts | BOV, OVI, EQU, RUF, RUW | | | | |
| KE – Kenija | KE-0 | Visa valsts | — | | | | |
| MA – Maroka | MA-0 | Visa valsts | EQU | | | | |
| ME – Melnkalne | ME-0 | Visa valsts | BOV, OVI, EQU | | | | |
| MG – Madagaskara | MG-0 | Visa valsts | — | | | | |

▼B

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| MK – Bijusī Dienvidslāvijas Maķedonijas Republika ([4]) | MK-0 | Visa valsts | OVI, EQU | | | | |
| MU – Maurīcija | MU-0 | Visa valsts | — | | | | |
| MX – Meksika | MX-0 | Visa valsts | BOV, EQU | | | | |
| NA – Namībija | NA-0 | Visa valsts | EQU, EQW | | | | |
| | NA-1 | Uz dienvidiem no sanitārā kordona, kas stiepjas no *Palgrave Point* rietumos līdz *Gam* austrumos | BOV, OVI, RUF, RUW | F un J | 1 | | |
| NC – Jaunkaledonija | NC-0 | Visa valsts | BOV, RUF, RUW | | | | |
| NI – Nikaragva | NI-0 | Visa valsts | — | | | | |
| NZ – Jaunzēlande | NZ-0 | Visa valsts | BOV, OVI, POR, EQU, RUF, RUW, SUF, SUW | | | | |
| PA – Panama | PA-0 | Visa valsts | BOV, EQU | | | | |
| PY – Paragvaja | PY-0 | Visa valsts | EQU | | | | |
| | PY-1 | Visa valsts, izņemot norādīto paaugstinātās uzraudzības zonu 15 km platumā gar valsts ārējo robežu | BOV | A | 1 | | 2008. gada 1. augusts |
| RS – Serbija ([5]) | RS-0 | Visa valsts | BOV, OVI, EQU | | | | |
| RU – Krievija | RU-0 | Visa valsts | — | | | | |
| | RU-1 | Murmanskas apgabals, Jamalas Ņencu autonomais apvidus | RUF | | | | |
| SV – Salvadora | SV-0 | Visa valsts | — | | | | |

▼B

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| SZ – Svazilande | SZ-0 | Visa valsts | EQU, EQW | | | | |
| | SZ-1 | Teritorija uz rietumiem no "sarkanās līnijas", kas stiepjas uz ziemeļiem no *Usutu* upes līdz robežai ar Dienvidāfriku uz rietumiem no *Nkalashane*, | BOV, RUF, RUW | F | 1 | | |
| | SZ-2 | Mutes un nagu sērgas veterinārās uzraudzības un vakcinācijas kontroles zonas saskaņā ar normatīvo instrumentu, ko 2001. gadā publicēja kā juridisko paziņojumu Nr. 51 | BOV, RUF, RUW | F | 1 | | 2003. gada 4. augusts |
| TH – Taizeme | TH-0 | Visa valsts | — | | | | |
| TN – Tunisija | TN-0 | Visa valsts | — | | | | |
| TR – Turcija | TR-0 | Visa valsts | — | | | | |
| | TR-1 | *Amasya, Ankara, Aydin, Balikesir, Bursa, Cankiri, Corum, Denizli, Izmir, Kastamonu, Kutahya, Manisa, Usak, Yozgat* un *Kirikkale* province | EQU | | | | |
| UA – Ukraina | UA-0 | Visa valsts | — | | | | |
| US – Amerikas Savienotās Valstis | US-0 | Visa valsts | BOV, OVI, POR, EQU, SUF, SUW, RUF, RUW | G | | | |
| UY – Urugvaja | UY-0 | Visa valsts | EQU | | | | |
| | | | BOV, | A | 1 | | 2001. gada 1. novembris |
| | | | OVI | A | 1 | | |
| ZA – Dienvidāfrika | ZA-0 | Visa valsts | EQU, EQW | | | | |
| | ZA-1 | Visa valsts, izņemot:<br>— mutes un nagu sērgas kontroles zonas daļu, kas atrodas *Mpumalanga* un ziemeļu provinču veterinārās uzraudzības apgabalā, *Natal* veterinārās uzraudzības apgabala *Ingwavuma* rajonā un Botsvānas pierobežā uz austrumiem no 28. garuma grāda, un<br>— *Camperdown* rajonu *KwaZulu-Natal* provincē | BOV, OVI, RUF, RUW | F | 1 | | |

▼B

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ZW – Zimbabve | ZW-0 | Visa valsts | — | | | | |

*Parindes:*

([1]) Neskarot īpašās sertifikācijas prasības, kas paredzētas Savienības nolīgumos ar trešām valstīm.

([2]) Tādu dzīvnieku gaļu, kas nokauti 7. ailē norādītajā datumā vai pirms tam, var importēt Savienībā 90 dienas pēc minētās dienas. Sūtījumus, kurus pārvadā kuģos, kas atrodas atklātā jūrā, var importēt Savienībā 40 dienas pēc 7. ailē norādītās dienas, ja tie sertificēti pirms minētās dienas (N.B.: ja 7. ailē datums nav norādīts, tad nav laika ierobežojumu).

([3]) Savienībā atļauts importēt tikai tādu dzīvnieku gaļu, kas nokauti 8. ailē norādītajā dienā vai pēc tam (ja 8. ailē datums nav norādīts, tad laika ierobežojumi nepastāv).

([4]) Bijusī Dienvidslāvijas Maķedonijas Republika; pagaidu kods, kas neietekmē valsts nomenklatūru, par kuru tiks panākta vienošanās pēc tam, kad būs pabeigtas sarunas par šo jautājumu, kuras patlaban norisinās Apvienoto Nāciju Organizācijā.

([5]) Izņemot Kosovu, kas pašlaik saskaņā ar Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padomes 1999. gada 10. jūnija 1244. rezolūciju ir pakļauta starptautiskai pārvaldei.

* = Prasības saskaņā ar Nolīgumu starp Eiropas Kopienu un Šveices Konfederāciju par lauksaimniecības produktu tirdzniecību (OV L 114, 30.4.2002., 132. lpp.).

— = Sertifikāts nav paredzēts, un svaigas gaļas imports nav atļauts (izņemot to sugu dzīvnieku gaļu, kas norādīti ailē "visa valsts").

*"1" Kategorijas ierobežojumi*

Savienībā nav atļauts ievest subproduktus (izņemot liellopu diafragmas un gremošanas muskuļus)."